



编辑・发行：外国人咨询窗口、入间市政府地域振兴科 电话：04-2964-1111 转 2146

あけまして おめでとうございます

入间市将于令和 8 年 11 月 1 日迎来市制施行 60 周年。

在这一特别的重要节点，让我们怀着对过往历程的感恩之情，共同庆祝迈向未来的全新起点。

入间市国际交流协会 外国人咨询窗口

1月 15 日，入国管理局职员

提供匿名・严格保密的 VISA 咨询

这或许会成为决定您人生方向的一次机会。

为了安心、稳定地生活，欢迎直接向入国管理局职员咨询，获取准确的在留资格信息。**1月 15**

日（周四）下午 1 点至 3 点，入国管理局的 2 名职员将到访入间市政府，就各种在留资格相关的入国管理基本方针、在留资格的申请方法、在留许可的更新方式，以及根据个人情况所需的文件等内容提供建议。咨询时间内，外国人居民咨询窗口的翻译人员将以英语、西班牙语和中文提供协助。此外，如通过电子邮件提供必要信息，也可以使用母语进行咨询（可匿名）。请务必不要错过这次机会！

以往的咨询案例

▶「我持技能签证来日本工作。想把家人接来并长期居住，应当怎么做？将来取得永住权时需要注意哪些事项？」

▶「我年迈的母亲目前在母国独自生活。我想把母亲接到日本一起生活，这样做可行吗？手续上需要满足哪些条件？」

▶「女儿在母国完成了高中学业，希望来日本和我一起生活。我应该给她哪些建议比较好？」

咨询：地域振兴课 ☎ 04-2964-1111 (内线 2147) Fax: 04-2964-1720 ☐: i-society@city.iruma.lg.jp



相扑巡业来到入间！

4月 26 日（周日）

包括横纲在内的人气力士，以及来自入间的力士们，将在您眼前展开对决！这是“相扑之城・入间”独有的官方巡业活动。



节目内容与门票信息

入间会场将于 4 月 26 日（周日）上午 9 点至下午 3 点，在市民体育馆举行。收费节目包括：幽默风趣的相扑入门讲解、相扑甚句与太鼓演奏、力士入场仪式，以及所有力士的正式比赛。门票价格为：8,000 日元（2 楼座椅席）～18,000 日元（土俵旁坐垫席）。门票将于 1 月 17 日（周六）中午 12 点起，在丸广百货 7 楼销售（仅限现金）。自 2 月 1 日（周日）起，也将在主要售票网站销售。

免费活动

体育馆外还将举办多项免费活动，如与力士合影、观看练习、试吃力士日常食用的“相扑火锅（ちゃんこ锅）”等。咨询：体育推进课



快到 2025 年个人所得税申报的时期了

部分工资收入者可能因各种原因未能完成年末调整；也有一些人希望申报公司无法处理的扣除项目，如住房贷款、高额医疗费用、海外扶养亲属扣除等。上述人员需要在**3月 16 日（周一）之前**自行进行确定申告（报税）。如果不确定自己是否需要申报，请查看“源泉征收票”。日本所有受雇人员都应在本月内从雇主处收到该文件。这张小纸实际上包含了您收入与税金的几乎全部信息。

外国人咨询窗口 很乐意协助您进行确定申告！请携带源泉征收票、生命保险缴费证明、医疗费收据等所有必要文件。

在咨询窗口，将与您一起在国税厅网站上填写申报文件，之后可将打印好的文件邮寄至税务署。2 月期间，也可在包括市政府在内的市内多处地点提交已填写完成的申报表（具体日程请确认下期市报）。

另外，申请海外扶养亲属扣除时，需准备：①「亲属关系证明文件」②「汇款相关文件」若该亲属年龄在 30 岁以上、70 岁未满，则②中所记载的一年汇款总额必须达到**38 万日元以上**。

领取 My Number (个人编号) 卡需提前预约

请通过电话（☎ 04-2968-3881）或以下官网申请

online (https://mynum.e-tumo.jp/mynumpo-iruma-u/reserve/notice_initDisplayRedirect)。



入间市博物馆特別展 「昔日生活与工具展」

1月6日~2月15日

市博物馆 ALIT 每年举办一次的特别展，今年将聚焦“记录的工具”。让我们一起了解祖父母、父母童年时期的入间市生活。展期内每天均可体验和服穿着及生活工具（上午 10 点 ~ 中午 12 点，下午 1 点 ~ 4 点）。同时还将举办以下相关活动：1月 10 日（周六）盆舞，1月 11 日（周日）儿童传统游戏（放风筝、羽子板等），1月 18 日（周日）纸芝居等。常设展门票：成人 200 日元。本特别展：免费。博物馆每周一闭馆（1月 12 日除外），另于 1 月 27 日、2 月 12 日闭馆。咨询：入间市博物馆 ALIT ☎ 04-2934-7711



县营住宅招募入住者

申请表将于 21 日（周三）前在市政府都市规划课及各支所发放。请于 1 月 21 日前通过邮寄或网站提交申请。咨询：埼玉县 县营住宅课 ☎ 048-829-2875

要不要在市民农园里种植家乡的蔬菜？

市政府将受理东町（89 区）与藤宫（116 区）市民农园的申请。使用期间为

2026 年 4 月 1 日起两年，年使用费为 **6,000 日元**。请于 **1 月 19 日（周一）前**，通过表单



（QR 码）、电子邮件或邮寄方式申请。邮箱：ir243000@city.iruma.lg.jp 详情请咨询农业振兴课。

周六市民科窗口

办公时间 1 月 10 日 & 24 日 上午 8 点半到 12 点
办理迁入・迁出登记、住民票、户籍藤本的发行、印鉴登记证明的发行、出生・死亡・结婚・离婚等与户籍相关的登记手续。

本月纳税（2 月 2 日前缴纳）

- ◆ 市县民税 ◆ 国民健康保险税
- ◆ 介护保险 ◆ 后期高龄老人医疗保险

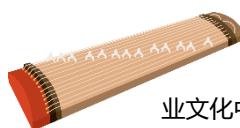
近期活动

新年消防节

1 月 11 日（周日）上午 9 点～下午 12 点 30 分，在彩之森公园将举行消防车游行、传统高空梯技表演、震撼的一齐放水，并为纪念市制 60 周年举办地震模拟体验、烟雾避难体验等活动。当天上午 8 点起将鸣响警报。



当天清晨 6 点至下午 1 点左右，公园停车场无法使用。可使用丰冈中学、东町小学、东町中学作为临时停车场。咨询：市民安全课



儿童日本文化体验日

1 月 25 日（周日）下午 2 点起，在产业文化中心举行。体验日本传统乐器与舞蹈。参加费 500 日元，可体验所有项目。无需预约。咨询：产业文化中心 ☎ 04-2964-8377

2026 爵士乐 特别演唱会

1 月 24 日（周六）下午 6 点 30 分，在 AMIGO! 举行。出演有，高木里代子（钢琴）、寺尾阳介（贝斯）、福村康（鼓）。门票为 4,500 日元（当日票加收 500 日元）正在 AMIGO! 售票中。咨询：坂本 ☎ 090-3092-5730

儿童节撒豆活动

1 月 31 日（周六）上午 10 点起，在儿童中心举行。向“鬼”投掷炒黄豆以驱邪的传统活动，非常适合幼儿。免费参加，无需报名。鬼面数量有限。咨询：儿童中心 ☎ 04-2963-9611



传统猴子表演@ALIT

1 月 24 日（周六）上午 10 点～下午 4 点，市博物馆 ALIT 共举办 10 场（每场 15 分钟）。由知名“日光猴军团”的猴子与训练师带来诙谐的传统表演。免费入场，无需预约。根据猴子的身体状况，演出时间可能有所调整。猴子已在栃木县完成登记。咨询：市博物馆 ALIT ☎ 04-2934-7711

外国人咨询窗口

在市政府 2 楼的外国人咨询窗口，意在帮助外国籍市民解除烦恼并为您保密。每周二为英语，周三为西班牙语咨询。时间为上午 9 点到 12 点。**中文咨询为 1 月 8 日和 2 月 5 日 上午 9 点到 12 点。**还接受传真（04-2964-1720）、邮件（i-society@city.iruma.lg.jp）咨询。也可以 LINE 视频咨询。

周日 / 国民假日 值班医院

在下表所示日期家属患病或受伤时，请到所示医院就诊。可以利用保险的医疗为上午 9 点至中午 12 点和下午 1 点至 5 点。
就诊前请打电话咨询。本服务以无需住院的患者为对象

	医院名称	地址	Tel.		医院名称	地址	Tel.
Jan 11	西武入间医院（内科）	野田 3078-13	04-2932-1121	Jan 18	金子医院（内科）	新久 680	04-2962-2204
	丰冈整形外科医院（外科）	丰冈 1-7-16	04-2962-8256		原田医院（外科）	丰冈 1-13-3	04-2962-1251
12	入间心脏医院（内科）	小谷田 1258-1	04-2934-5050	25	小林医院（内科）	宫寺 2417	04-2934-5121
	丰冈第一医院（外科）	黑须 1369-3	04-2964-6311		丰冈整形外科医院（外科）	丰冈 1-7-16	04-2962-8256

急救电话咨询 24 小时 365 天可以利用。请按电话键 # 7119 或 048-824-4199。护士会就伤病，给予是否需要去医院治疗的建议。
少儿急救电话咨询：#8000 或 048-833-7911